

IDENTIFICAÇÃO IDENTIFICATION

DADOS DO EXPOSITOR EXHIBITOR'S INFORMATION

EMPRESA COMPANY _____

NIF VAT NR. _____ MORADA ADDRESS _____

APARTADO PO BOX _____

CÓDIGO POSTAL POSTAL CODE _____ LOCALIDADE TOWN _____

PAÍS COUNTRY _____ E-MAIL _____

TELEFONE PHONE _____ TELEMÓVEL MOBILE PHONE _____

PESSOA A CONTACTAR CONTACT PERSON _____ CARGO JOB _____

E-MAIL PARA ENVIO DE CONVITES EMAIL FOR INVITATIONS REQUEST ONLY _____

CÓDIGO DA CERTIDÃO PERMANENTE ECONOMIC ACTIVITY CODE _____

DADOS PARA FATURAÇÃO INVOICE DATA SE DIFERENTES DE EXPOSITOR IF DIFFERENT FROM EXHIBITOR'S DATA

EMPRESA COMPANY _____

NIF VAT NR. _____ MORADA ADDRESS _____

APARTADO PO BOX _____

CÓDIGO POSTAL POSTAL CODE _____

PAÍS COUNTRY _____

TELEFONE PHONE _____ TELEMÓVEL MOBILE PHONE _____

STAND PRÓPRIO OWN STAND

ÁREA DO STAND STAND AREA _____ m²

OBSERVAÇÕES COMMENTS _____

STAND AGROGLOBAL TENDA FORNECIDA PELA ORGANIZAÇÃO
TENT SUPPLIED BY ORGANIZATION

TENDA TENT 5m X 5m **TENDA TENT 3m X 3m**

OBSERVAÇÕES COMMENTS _____

CUSTO DE PARTICIPAÇÃO PARTICIPATION COST

STAND AGROGLOBAL _____ €

N.º DE FRENTE SOLICITADAS NR. OF SIDES OPEN 2 3 4 SUBTOTAL SUBTOTAL _____ €

LETTERING _____ IVA À TAXA LEGAL VAT AT LEGAL RATE _____ €

NOME A COLOCAR NO FRONTÃO DO STAND (máx. 20 caracteres) NB: Em caso de dúvida, p.f. contacte a organização. TOTAL _____ €

LETTERING FOR STAND FASCIA BOARD WITH COMPANY NAME (máx. 20 caracteres) NOTE: Should you have any queries, please contact the Organisers.

O CNEMA - Centro Nacional de Exposições, de acordo com os artigos 62 e 63 do seu Regulamento Geral declina qualquer responsabilidade por quaisquer danos, prejuízos ou furtos ocorridos durante o certame (incluindo montagens e desmontagens). The CNEMA - Centro Nacional de Exposições in accordance with articles 62 e 63 of its General Regulations accepts no responsibility for any damage, loss or theft occurred during the event (including assembling and disassembling period). O CNEMA aconselha todos os expositores a efetuarem seguro do equipamento em exposição. The CNEMA advises all exhibitors to make an insurance of the all the equipment during the event.

FORMA DE PAGAMENTO PAYMENT CONDITIONS AND METHODS

BANCO BANK _____ **CHEQUE N.º** CHECK NR. _____

TRANSFERÊNCIA BANCÁRIA BANK TRANSFER **CGD** IBAN PT50 0035 0726 0004 9331 6305 0 BIC CGDIPTPL

BPI IBAN PT50 0010 0000 0162 8530 0018 2 BIC BBPIPTPL

NO MONTANTE DE _____ €
FOR THE AMOUNT OF

CORRESPONDENTES A _____ % DO MONTANTE TOTAL
CORRESPONDING TO % OF THE TOTAL COST

O restante será liquidado em conformidade com o Regulamento Geral do CNEMA e o respectivo Aditamento de Feira. The remainder will be paid according to the CNEMA Exhibition Rules and Regulations and respective Fair Appendix. Tendo tomado conhecimento do conteúdo do Regulamento Geral do CNEMA e do Aditamento da respectiva Feira, declaramos aceitar todas as condições aí descritas. After perusal of the CNEMA General Rules and Regulations and the respective Fair Appendix, we declare that we accept all conditions there stated.

NB: A inscrição só é efectiva quando acompanhada do respectivo pagamento. NOTE: No application will be accepted if not accompanied with the amount due.

RESERVADO AOS SERVIÇOS SERVICES ONLY

N.º DE CLIENTE _____ N.º DE FATURA _____ N.º DE RECIBO _____

DATA _____

ASSINATURA E CARIMBO
AUTHORIZED SIGNATURE AND STAMP

POLÍTICA DE TRATAMENTO DE DADOS DO CNEMA CNEMA'S DATA PROCESSING POLICY

O TITULAR AUTORIZA QUE OS SEUS DADOS PESSOAIS SEJAM OBJETO DE TRATAMENTO E ARMAZENAMENTO INFORMÁTICO OU NÃO INFORMÁTICO, PARA ESTUDO E DIVULGAÇÃO DOS SEUS PROGRAMAS E ATIVIDADES OU OUTRAS INFORMAÇÕES DO CNEMA E RELAÇÕES DE ÂMBITO COMERCIAL, QUALQUER QUE SEJA O MEIO DE COMUNICAÇÃO UTILIZADO.

ESTE TRATAMENTO TEM COMO FINALIDADE O ENVIO DE COMUNICAÇÕES RELATIVAS A PROGRAMAS, ATIVIDADES OU OUTRAS INFORMAÇÕES DO CNEMA.

OS DADOS PESSOAIS RECOLHIDOS SERÃO ARMAZENADOS ENQUANTO DURAR A RELAÇÃO DO TITULAR COM O CNEMA E/OU DURANTE O PERÍODO NECESSÁRIO PARA CUMPRIR AS FINALIDADES DA SUA RECOLHA - 5 ANOS - E PODEM SER COMUNICADOS A TERCEIROS QUE ATUEM POR INTERMÉDIO DO CNEMA EM REGIME DE SUBCONTRATAÇÃO DE PRESTAÇÃO DE SERVIÇOS, SOB SIGILO ABSOLUTO E RESPEITANDO A LEGISLAÇÃO EM VIGOR, QUANDO ESSA COMUNICAÇÃO FOR ESTRITAMENTE NECESSÁRIA. NESTE CASO, APENAS SERÃO TRANSMITIDOS OS DADOS PESSOAIS MÍNIMOS NECESSÁRIOS À FINALIDADE DESEJADA.

O TITULAR DOS DADOS PESSOAIS TEM DIREITO A ACEDER E CONHECER OS DADOS QUE SEJAM REGISTRADOS SOBRE SI E, A COMPLETAR, RETIFICAR E ELIMINAR, LIVREMENTE E SEM RESTRIÇÕES, A INFORMAÇÃO A SEU RESPEITO CONSTANTE DAS BASES DE DADOS DO CNEMA [O QUE SERÁ FEITO NUM PERÍODO RAZOÁVEL], ATRAVÉS DE COMUNICAÇÃO ESCRITA DIRIGIDA AO CNEMA, OU COMUNICAÇÃO ELETRÓNICA ATRAVÉS DE E-MAIL.

AUTORIZO O TRATAMENTO DOS DADOS PESSOAIS RECOLHIDOS NOS TERMOS DA POLÍTICA DE TRATAMENTO DE DADOS E SEMPRE EM CUMPRIMENTO COM A LEGISLAÇÃO SOBRE PROTEÇÃO DE DADOS APLICÁVEL.

THE HOLDER CONSENTS THAT HIS/HER PERSONAL DATA TO BE TREATED AND STORED BY COMPUTER OR NON-COMPUTER WAY, FOR STUDY AND DISSEMINATION OF CNEMA'S PROGRAMS, ACTIVITIES, INFORMATION AND COMMERCIAL RELATIONS, BY WHATEVER THE MEDIUM OF COMMUNICATIONS USED.

THE PURPOSE OF THIS DATA PROCESSING IS TO SEND COMMUNICATIONS RELATED TO PROGRAMS, ACTIVITIES OR OTHER CNEMA'S INFORMATION.

THE PERSONAL DATA COLLECTED WILL BE STORED FOR THE DURATION OF THE HOLDER'S RELATIONSHIP WITH THE CNEMA AND / OR FOR THE PERIOD NECESSARY TO FULFIL THE PURPOSES OF ITS COLLECTION - 5 YEARS - AND MAY BE COMMUNICATED TO THIRD PARTIES ACTING THROUGH THE CNEMA UNDER SUBCONTRACTING ARRANGEMENTS FOR THE PROVIDING OF SERVICES, UNDER ABSOLUTE CONFIDENTIALITY AND IN COMPLIANCE WITH THE LEGISLATION IN FORCE, WHEN SUCH COMMUNICATION IS STRICTLY NECESSARY. IN THIS CASE, ONLY THE MINIMUM PERSONAL DATA NECESSARY FOR THE DESIRED PURPOSE WILL BE TRANSMITTED.

THE HOLDER OF THE PERSONAL DATA HAS THE RIGHT TO ACCESS AND KNOW THE DATA THAT IS RECORDED ABOUT HIM, TO RECTIFY AND ELIMINATE FREELY AND UNRESTRICTEDLY THE INFORMATION ABOUT HIM IN CNEMA'S DATABASES (WHICH WILL BE DONE IN A REASONABLE PERIOD OF TIME), THROUGH WRITTEN COMMUNICATION ADDRESSED TO CNEMA, OR ELECTRONIC COMMUNICATION VIA E-MAIL.

I AM AWARE OF AND CONSENT THE PROCESSING OF PERSONAL DATA COLLECTED UNDER THE TERMS OF THE DATA PROCESSING POLICY AND ALWAYS IN COMPLIANCE WITH THE APPLICABLE DATA PROTECTION LEGISLATION.

OBRIGATÓRIO PREENCHIMENTO E ASSINATURA DAS FICHAS Nº 1 E 2.
FULFILMENT AND SIGNATURE OF FORMS Nº 1 AND Nº 2 ARE REQUIRED.

EMPRESA COMPANY _____

ASSINATURA SIGNATURE _____ **DATA** DATE _____

EM CASO DE LITÍGIO O CONSUMIDOR PODE RECORRER A UMA ENTIDADE DE RESOLUÇÃO ALTERNATIVA DE LITÍGIOS DE CONSUMO: CENTRO NACIONAL DE INFORMAÇÃO E ARBITRAGEM DE CONFLITOS DE CONSUMO - CNIACC - RUA D. AFONSO HENRIQUES, 1, 4700-030 BRAGA - TEL.: 253 619 107 - GERAL@CNIACC.PT - WWW.CNIACC.PT • MAIS INFORMAÇÕES EM PORTAL DO CONSUMIDOR: WWW.CONSUMIDOR.PT

IN CASE OF DISPUTE THE CONSUMER MAY HAVE RESOURCE TO AN ALTERNATIVE RESOLUTION ENTITY OF CONSUMER DISPUTES: NATIONAL CENTRE FOR INFORMATION AND CONSUMER DISPUTES ARBITRATION -CNIACC - RUA D. AFONSO HENRIQUES, 1, 4700 - 030 BRAGA - PHONE: +351 253 619 107 - GERAL@CNIACC.PT - WWW.CNIACC.PT • FOR MORE INFORMATION, PLEASE VISIT "CONSUMER'S PORTAL": WWW.CONSUMIDOR.PT